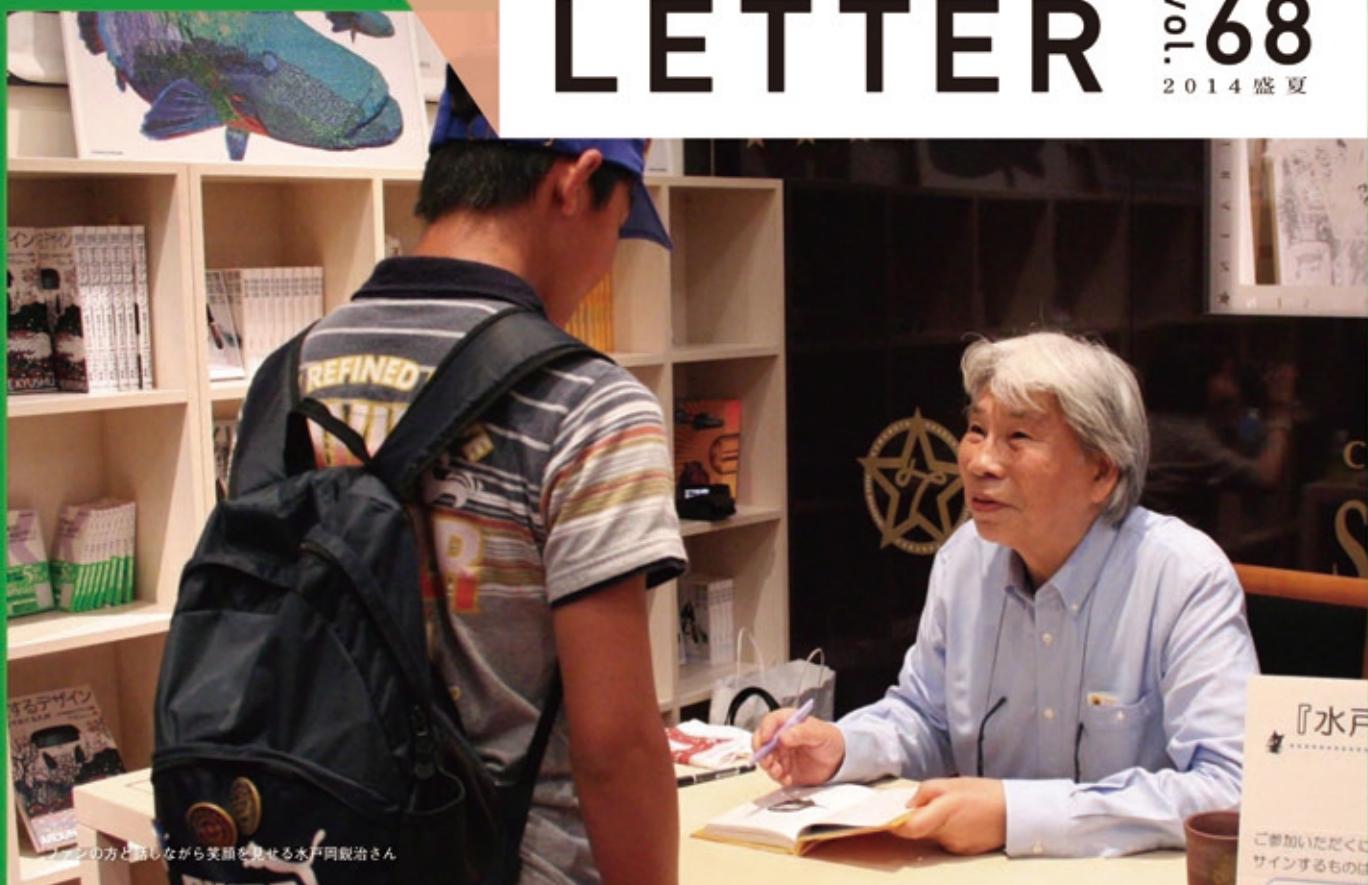


# ART KISS LETTER

vol.68  
2014 盛夏



「旅の方」と語しながら笑顔を見せる水戸岡銳治さん

『水戸

ご参加いただぐに  
サインするものは

巻頭言

## ケルトの海への寝台列車

水戸岡銳治さんの展覧会を見ると、旅と列車に関する強い思いが伝わってきます。旅には密度の高い時間が流れ、見えたり、聞こえたり、触れるものや香りが精彩を放ち、風景と共に長く記憶に留まります。この展覧会は私に、鉄道の老舗イギリスのロンドンから、ケルトの遺跡群が残るコーンウォール地方の港町セントアイブスへの夜行列車の旅を思い起こさせました。

ロンドンのほとんどの主要駅のプラットホームは、外の車道とつながった地上階にあり、かつてはタクシーがプラットホームまで乗り入れることが可能でした。30年程前のことと、深夜、まるで映画や小説の一風景のようにタクシーを降りて、目の前の寝台列車に乗り込みました。列車が動くと車掌が朝食の注文取りにやつて来て、届ける時間聞いていく。それがホテルのモーニング・コールのよう自覚ましとなるのです。朝食はイングリッシュ・ティーとビスケットの簡素なものでしたが、朝日が射し、海を見ながらの車内朝食は、忘れないものでした。その輝く海は、かつては伝説の騎士トリスタンが漂い、20世紀になってからは、そこでいくつかの傑作を生みだした小説家D.H.ロレンスや、その地に登り窓を開いた浜田庄司やバーナード・リー等が眺めたケルト海であります。車室も食事も簡素ではありましたが、古代から多くの人々、とりわけ芸術家たちを魅了してきた、青い海と古代の遺跡が眠る大地の風景は絢爛としたもので、歴史とつながる旅の時間を体験できました。

あの19世紀ビクトリア朝建築のバディントン駅舎が始まるレトロでローカルな寝台列車の旅はすっかり廃止されたと思つていまし。しかし調べてみると、今や車両デザインを含めて装いを新たに、「コーンウォールで朝日を浴びる」がキャッチフレーズとなり、よりファッショナブルに運行。水戸岡さんの語る本物の鉄道の旅が、ここでは変貌しながら継続しているのです。

熊本市現代美術館館長 桜井武

水戸岡銳治からのプレゼント  
まちと人を幸福にするデザイン  
2014年6月28日[土] — 9月15日[月・祝]

<http://www.camk.or.jp>

# MUSEUM INFORMATION

2014 MAY - JUL

詩の朗読会  
くまもと詩の朗読の会共催の自作の詩の朗読会です  
詩の朗読会 第126回

## テーマ「もよう」



今回のテーマ「もよう」では、飛び入り参加2名を含む、16名の方が詩作を発表しました。素敵な模様のハンカチ、明るい浮かべた作品から、様子を表わす意味の模様まで様々。草間彌生展について詩を書かれた方は、草間さんの描く水玉のように、言葉がリズミカルに並べられており印象的でした。また、「模様がこの世界になかったら……」という詩を読まれた方もいました。

日々の暮らしの中で、「模様」が人の心まで彩つてることに改めて気づくような会となりました。(Y・M) 【参加人数16人】

詩の朗読会 第127回

2014.6.26

2014.5.22

ましたが、それぞれの詩に作者の人間性が照らし出された素敵な会となりました。  
(K.O) 【参加人数16人】

【参加人数14人】

## CAMKERSの活動

美術館ボランティアCAMKERS(キャンキース)による活動紹介  
CAMK「読みがたり」第57回



## テーマ「自然と親しむ」

2014.5.17

若葉のみずみずしい景色の中で、花や虫や動物達がたくさん登場しました。絵本「アリからみると」は、小さなアリから見える世界を映し出しており、そこに現れる巨大な葉っぱやバッタは迫力満点。また、美術館ボランティア手作りの手袋人形を使つた手遊びでは、5本の指にカエルやウサギ、ひよこ、大人気のくまモンまで登場し、それぞれの指の上で可愛く踊る様子に、自然と笑顔が広がります。新聞紙を使ったひざポンの手遊びには、一枚の新聞紙を歌に合わせて折りたたんでいくと、あつという間に船や帽子に変わり、大人も子ども

ら楽しんでいました。(Y・M) 【参加人数33人】

6月に入り、これまで読みがたりを開催していたキッズサロンが、アートスクールとして初めて登場する「ピヨーン」や「かさかしてあげる」など梅雨の季節が楽しくなる絵本を紹介しました。手遊び「なつとうなつとうねーばねばー」は、「ふ大粒納豆（小粒納豆）ひきわり納豆（水戸納豆）」という耳に残る歌詞。子どもたちも納豆がねばねば伸びる様子を、両手を近づけたり離したりしながら楽しんでいました。(Y・M)

## テーマ「雨ふり」

2014.6.14

CAMK「読みがたり」第58回  
【参加人数14人】

もはじはじと見入っていました。  
今回は、赤ちゃんの参加が多かつたので、お父さんやお母さんの膝の上で一緒に歌を歌つたり体を動かしたりして、和やかに触れ合う時間となりました。(N・H)

ホームページギャラリーからおおすすめの一冊を紹介いたします。  
**VOL.21**  
「世界のおもちゃ100選」



著者:トライプラス編  
出版社:中央公論新社  
発行年:2003

誰にでもきっとひとつは夢中になつて遊んだ心に残るおもちゃ。がありますよね。本書では、主に北欧から輸入している0~100歳まで楽しめる世界のおもちゃが紹介されています。色鮮やかな磁石のパズルや木のぬくもりを感じることができます。積み木、優しい音色を奏でる楽器、本格的に科学や自然を体験できるキットなど、ページをめくるたびに懐かしい気持ちになり、かつて大切にしていたおもちゃのことを思い出させてくれます。あるいは「外國にはこんな面白いものがあるのか」と、大人になった今でもちよつと欲しくなつてしまふものを見つかるかもしれません。

実は、本書の番の魅力はおもちゃの紹介ではなく、さまざま視点から「おもちゃが生まれた背景」を知ることができること、どう起源は古代エジプトまで遡るということ、ドイツやフランスでは日本と違い不要になつても人に譲ることなく子から孫へ何代にもわたつて大事に受け継がれていくこと、近代におもちゃが優れたコミュニケーションツールとして、子どもに知的、身体的成長を促すばかりでなく、大人の心を癒しシニアの脳や身体の活性化にも役買うユニークなツールとして「0~100歳まで」遊べると注目されていること……といった、単なる商品紹介カタログにとどまらないおもちゃの無限の可能性を教えてくれる一冊です。

今でも購入できるものが掲載されていますので、気になるおもちゃがあつたら実際に手にとつて遊んでみるのはいかがでしょうか？(Y・Mu)

今回のテーマは「人間」。飛び入り参加3名を含む、16名の方が詩作を朗読しました。そのなかでも「星は口ほどに」という作品では、動きのある言葉を使つた身体感覚の表現が印象的でした。また、「漬物石の独り言」という作品は、テーマから離れて詩作されたとのことでしたが、しみじみとした語り口は、擬人化された漬物石が、1人の人間の生き様を表現しているようで興味深い詩となっていました。

今回は「人間」をテーマに詩が朗読され

## 上映リスト(5/1 ~ 7/13)

### 月曜ロードショウ上映報告

毎週月曜日14時・18時より 無料 定員・90名

5月5日	「欲望の法則」	1987年	スペイン映画	98分
5月12日	「青ひげ」	1944年	アメリカ映画	71分
5月19日	「バビロンの陽光」	2010年	イラク、イギリス、フランス、オランダ、パレスチナ、UAE、エジプト映画	90分
5月26日	「召使」	1963年	イギリス映画	111分
6月2日	「ランパート」	2011年	アメリカ映画	108分
6月9日	「ハートブレイカー」	2010年	フランス、モナコ映画	105分
6月16日	「緑色の髪の少年」	1948年	アメリカ映画	83分
6月23日	「不良少年の夢」	2006年	日本映画	114分
6月30日	「第三の男」	1949年	イギリス映画	100分
7月7日	「上海特急」	1932年	アメリカ映画	82分

\*日本語字幕付き

## ミュージック・ウェーブ

展覧会や季節にあわせたコンサートを開催しています  
ミュージック・ウェーブの〇〇〇

アンダーシュ・ヤーミーーン  
コンサート

2014.5.19



古ラテン語の響きを音楽として現代に甦らせ、「音楽は風土を運ぶ、音樂は自然を運ぶ」という幽遠なコンセプトで活動を続けるスウェーデンのベースの巨匠アンダーシュ・ヤーミーーンと、世代を越えて集結したス

ンサンブルコンサートを開催しました。[AD LUCEM]（ラテン語で「光へ」という意味）のアルバムの曲を中心とした粋な演奏に、多くの方が酔いしれました。

「良い企画だと思います。海外のアーティストをたくさん聴きたいです」[男性]「素晴らしい演奏でした。ぜひまた聴きたいです」[女性]（アンケートより）（E・Z）

【参加人数100人】

山内桂 サルモサツクス ソロラ  
イブ+映画「ホフネン」上映

2014.6.7



大分在住のサックス奏者、山内桂さんによる演奏と自身が制作した映画「ホフネン」の映像をまとめた「ホフネ



ン」は、2013年のハンガリーとバグダードの国際映画祭に人選した作品です。澄んだ川の流れや、水から滴る雨など、約40分間流れ続ける様々な「水」のシーンは、長年溪流に親しんできた山内さんだからこそ見つけることができた光景でした。コンサートでは、即興演奏を含む2曲を披露。サルモサックス。と山内さんが名づける独自の音楽世界を観客の皆さんに楽しんでいただきました。

反復するサックスのメロディーが少しずつ変化していく様子は、映画「ホフネン」での「水」の姿のようにも思えます。美しい水の映像と演奏に心癒される会となりました。（Y・M）

【参加人数50人】

MATCH FLAG PROJECT 2014 BRAZIL  
マッチフラッグ  
制作ワークシヨツブ

2014.5.10

下通アーケード内でマッチフラッグ制作の試合での対戦国の2つのナショナルフラッグを一つにして作られるマッチフラッ

グ。アーティストの日比野克彦さん発案のもとに熊本で始まったこのプロジェクトも、今や全国に広がり、今年はW杯ブラジル大会のために各地で制作が行われています。今回は従来からの布を貼つていく手法に加えて、新たに「染め」によるフラッグ制作が行われることになりました。この日は、日比野さんはもちろん、太宰府のワクショウズームも「染め」の指導のため

参加してくれました。「染め」で作ったフラッグは、縫い合わせてさらに巨大なマッチフラッグとなり、実際にブラジルに持て行つて応援を使用されました。  
また、「貼り」で作ったフラッグは、スタッフとまちの人々が見守る中、下通アーケード内に掲げられました。みんなで汗をかきながら一日かけて作り上げたフラッグが吊り上がりしていくのを見ていると、じーんとこみあげるものがありました。（G・S）

【参加人数200人】

バル2014報告会  
ウォールアートフェスティ

2014.5.30

熊本での開催

が3度目となる  
ウォールアート  
フェスティバル  
2014 報告会

熊本での開催  
が3度目となる  
ウォールアート  
フェスティバル  
2014 報告会

熊本での開催  
が3度目となる  
ウォールアート  
フェスティバル  
2014 報告会

を行いました。場

所はこれまでと

趣向を変えて、上

通アーケード内

にあるギャラリー

で実施しました。

このフェスティバル

に参加している熊本在住の画家、淺井裕介

さん、プロジェクト代表のおおくにあきこ

さん、現地コーディネーターのはまおかず

のりさんが、映像や写真パネルを交えなが

らプロジェクトの様子を報告。会場には美

に応援にかけつけてくれました。

商店街の真ん中で布を染める集団に、道ゆく人たちも物珍しそうな顔。そんな人たちに声をかけて、一緒にフラッグ制作を手伝つてもらいます。もちろん子どもも大歓迎。新聞のエプロンをつけて、絵筆でぬりぬりしてもらいました。

休日ということもあって人通りも多く、「染め」「貼り」ともにたくさんの人たちが参加してくれました。「染め」で作ったフラッグは、縫い合わせてさらに巨大なマッチフラッグとなり、実際にブラジルに持て行つて応援を使用されました。

また、「貼り」で作ったフラッグは、スタッフとまちの人々が見守る中、下通アーケード内に掲げられました。みんなで汗をかきながら一日かけて作り上げたフラッグが吊り上がりしていくのを見ていると、じーんとこみあげるものがありました。（G・S）

熊本支援学校花壇  
植え替えを行いました

2014.6.3



熊本支援学校高等部・農芸班の皆さんと一緒に花壇の植え替え作業を行いました。今年の夏の花は、マリーゴールド、ジニア百日草、アサガオ、アゲラタム、ペチュニアです。熊本の厳しい夏の日差しに負けない、カラフルな色がお客様の目を楽しませてくれています。（A・S）

子育てひろばオーブン  
特別記念講演会

2014.6.6

街なか子育てひろばのオープンを記念して講演会を開催しました。

演題は、「日本初！美術館の中の子育てひろば」。当館の桜井武館長が、美術館内という環境にある子

育て広場の持つ可能性や、アートが人々に与える力、人とのつながりの大切さを語りました。講演では、草間彌生やゴッホのエビソードを交える場面も。会場の後方には、

親子でゆったりとお話を聞けるようマットと遊具を置いたスペースがあり、子どもたちの笑い声も聞こえる和やかな雰囲気の講演会でした。（Y・M）

【参加人数40人】

「あそぼーい!」のキャラクター  
くろちゃんのスイーツが登場したよ!



## 映画上映会

### 「草間彌生 わたし大好き」

2014.4.26&5.25



「草間彌生 永遠の永遠」展の永遠の永遠展関連イベントとして、映画「≒草間彌生 わたし大好き」(2008年、日本映画、監督、松本貴子)の上映を行いました。

多くの方にお越しいただき、会場は両日とも満席となりました。この作品は、1年半に渡り草間彌生を追い続けたドキュメンタリー映画で、創作活動だけでなく、日常の何気ない会話も記録されています。

中でもモノクロの絵画シリーズ「愛はどこしえ」の制作現場に密着した映像は貴重で、作品が生まれていく様子に圧倒されます。「愛はどこしえ」シリーズは、「草間彌生展」で実際に展示しており、映画を見ることで展覧会をより深く楽しんでいただけたのではないかと思います。(N・H)

[参加人数合計175人]

## 草間彌生×上通アートフェスティバル in びぶれす広場

2014.5.4-5



草間彌生展

を記念して「上通アートフェスティバル」を、びぶれす広場で行いました。目玉は2日間限定で

「草間彌生 永遠の永遠」展

展示された、4メートルの巨大バルーン(ヤヨイちゃんとトコトン)。多くの道行く人が記念撮影をされていました。人気の水玉ネイルコーナーや、ぬりえ、グッズの販売、映像上映や写真パネルの展示のほか、その

場でチケットが当たるじゃんけん大会も盛り上りました。その他、上通での「水玉強迫」展示や「水玉カフェ」、スタンプラリーなど、展覧会にあわせて多くの方にご来場いただきました。(A・S)

日本映画、監督、

松本貴子)の上映

## CAMKレクチャー・カレッジ

2014.5.10



担当芸員による、草間彌生展のCAMKレクチャー・カレッジを行いました。「水玉」「ネット・ペインティング」「フォト・スカルプチャ」「ハブニング」「パブリック・アート」「オブセッション」「鏡」など、草間作品に関する15のキーワード

から、展覧会を読み解いていきました。また、2005年に当館で開催した展覧会「草間彌生無限の大海上いく時」の会場写真を改めて見直しながら、草間さんのこれまでの作品の軌跡や、今回の「永遠の永遠の永遠」展の予兆を感じさせる作品(愛はどこしえ)や「ハート、コンニチハ!」についてお話をしました。この二つの展覧会を開催したのは、草間さんご出身の松本市と熊本市だけ。草間彌生の作品世界を立体的に理解することに役立つとすれば嬉しい限りです。(A・S)

[参加人数40人]

## 開会式＆内覧会

2014.6.27

### 「水戸岡銳治からのプレゼント まちど人を幸福にするデザイン」展

まちど人を幸福にするデザイン



2014.5.15&6.5

## 入場者2万人 & 3万人セレモニー

5月15日と6月

5日に草間彌生展の、2万人、3万人の来場記念セレモニーを行いました。2万人目は、学校の代休の日に植木町からお越しになつたご家族。

3万人目は高校の同級生同士という女性とそのお子さんでした。それぞれ「テレビで見て」、「以前から草間さんの作品をナマで見てみたい」と思つてご来場されたということです。桜井館長から記念品の贈呈の後、芸員が会場を案内して、ささやかなサプライズを体験していただきました。(A・S)

がオープニングの祝祭的雰囲気をより盛り上げます!ご挨拶で水戸岡さんは、熊本新作ブーンに展示されている、新しい市電のまち並み景観についての提案、そして豊かな水資源に恵まれた熊本の宝である江津湖の素晴らしさについて語られました。

続く内覧会では、水戸岡さんが全面的に「COCORO」(10月より運行予定)への想い、熊本の城下町として栄えた新町・古町のまち並み景観についての提案、そして豊かな水資源に恵まれた熊本の宝である江津湖の素晴らしさについて語られました。

展示を手がけ、各所に様々なおもてなしの心や楽しい仕掛けが設けられた会場を、出席者の方が興味深く見守る姿が印象的でした。

また会場内を走るミニトレインには、大人も大喜び! 本のブールでは子どもたちもゆったりと遊べます。

一般公開に先立ち、「水戸岡銳治からのプレゼント まちど人を幸福にするデザイン」展の開会式と内覧会を行いました。今回は特別に、展覧会場内の本展のために描き下ろされた「江津湖」活用案提言データが描き込まれた魅力的な江津湖の姿



江津湖



EZU



## 水戸岡銳治トーク

2014.6.28

展覧会開幕を記念して、水戸岡さんによるトーク・イベントを開催しました！前半は水戸岡さんのこれまでの活動や、デザインに込めた思いなどをお話しいただきました。会場では、水戸岡さんのお話を一言も聞き漏らすまい、

と子どもたちが前方にやってきて目を輝かせながら一生懸命聞いています。水戸岡さんと同世代の方も多く、深く頷きながら聴講する姿も印象的です。後半は、オーディエンスからの質問を聞きながら、対話形式でトークが展開。会場からはたくさん

の質問があがり、時には「子どもたちから」の鋭い質問が投げかけられ、会場がどつと沸くシーンも！質問の一つ一つに水戸岡さんが熱心に答えられ、あつという間に時間が経ってしまいました。

最後は、水戸岡さんとのじやんけんに参加の方々が水戸岡さんとのじやんけんに参加し、勝ち残った方には賞品がふるまわれました。水戸岡さんのおもてなしが随所にあふれた楽しいトークとなりました。（A・A）

## プレママ＆ファミリーツアーセンターハウス

2014.7.12



【参加人数200人】

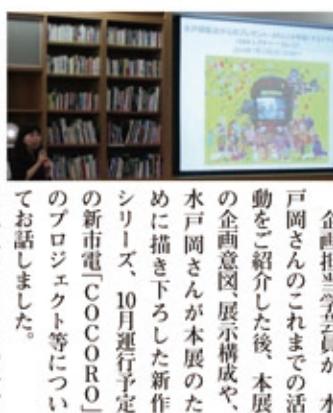
「水戸岡銳治からのプレママ＆ファミリーツアーセンターハウス」展のプレママ＆ファミリーツアーセンターハウスを行いました。やはり、電車好きなお友達が多いためか、多数の申し込みをいただき、急遽2グループに分けてツアーをスタートすることに。今回の展示は、あちらこちらに豪

しい仕掛けがあるため、皆で寄り道を楽しんでなかなか前に進まず、のんびりペースでしたが、ミニトレインに乗ったり、記念撮影をしたり、大満足のツアーアーになつたよです。（A・S）

【参加人数36人】

## CAMKレクチャーセンターハウス

2014.7.13



企画担当学芸員が、水戸岡さんのこれまでの活動をご紹介した後、本展の企画意図、展示構成や、水戸岡さんが本展のために描き下ろした新作シリーズ、10月運行予定の新市電「COCORO」のプロジェクト等についてお話をしました。

イラストレーター、「デザイナー」、設計プランナー、プロデューサーと水戸岡さんの活動は多岐にわたりますが、それらに共通するのはプロダクトのデザインに完結するものではなく、利用者の意識、暮らし、自然や環境までをも含めた総合的観点からデザインされていること。斬新な発想で地域性、公共性を大切に、モノだけでなく、コトまでをもデザインする先駆者として当館は水戸岡さんに注目してきました。熊本では、九州新幹線つばめ、ななつ星in九州、あそぼーい！、A列車で行こう、SL人吉、おれんじ食堂など水戸岡さんがデザインした多くのものを見るることができます。展覧会鑑賞後は、水戸岡さんのデザインを実際に利用してみて、これらのデザインがまちや、人々の気持ち、意識に対して、どのような作用と効果をもたらしているのか、デザインがもつ力や可能性について思いをめぐらせていただきたいと思います。（A・A）

【参加人数200人】

「水戸岡銳治からのプレママ＆ファミリーツアーセンターハウス」展のプレママ＆ファミリーツアーセンターハウスを行いました。やはり、電車好きなお友達が多いためか、多数の申し込みをいただき、急遽2グループに分けてツアーをスタートすることに。今回の展示は、あちらこちらに豪

## GⅢ

ギャラリーⅢ(GⅢ)は、熊本、九州のアーティストを紹介し、応援していくスペースです

## 「こみねゆら絵本原画展 あの頃のわたしへ」

2014.6.11-9.14



熊本市出身の絵本作家こみねゆらさんの新作絵本の原画や、フランス留学時代の版画などをご紹介する展覧会を開催中です。

最近では人形作家としても活動の幅を広げるこみねさん

がとても精密に作られていて感動しました。（10代女性）「絵本の作り方など知らないお話を聞けてよかったです。」（40代女性）（アンケートより）（E・Z）

「手作りの人形がとても精密に作られていて感動しました。」（10代女性）「絵本の作り方など知らないお話を聞けてよかったです。」（40代女性）（アンケートより）（E・Z）

【参加人数35人】

## こみねゆらアーティストトーク&サイン会

2014.6.22



【参加人数50人】



## 「着せかえ人形をつくろう」ワークショップ

2014.7.5



では、絵本の登場人物などをさらりと描き加えられ、また、細やかな手作りのスタンプも登場し、感嘆の声が上がっています。

「手作りの人形がとても精密に作られていて感動しました。」（10代女性）「絵本の作り方など知らないお話を聞けてよかったです。」（40代女性）（アンケートより）（E・Z）

【参加人数35人】

「手作りの人形がとても精密に作られていて感動しました。」（10代女性）「絵本の作り方など知らないお話を聞けてよかったです。」（40代女性）（アンケートより）（E・Z）

【参加人数35人】

「手作りの人形がとても精密に作られていて感動しました。」（10代女性）「絵本の作り方など知らないお話を聞けてよかったです。」（40代女性）（アンケートより）（E・Z）

【参加人数32人】

第一回  
ガイドランス・町屋見学

2014.5.24



中央区の  
新町・古町  
界隈は、昔  
ながらの  
町屋が数  
多く残り、  
今でも城下町の  
風情が感じられ  
る地区です。そ  
れらの町屋の保  
存・活用に取り組んでいる「新町・古

町屋研究会」の主催で、2014  
年5月から8月にかけて、町屋のシ  
ンボルマークデザインのワークショッ  
プが開催されます。このワークショッ  
プでは、10軒の町屋と新町・古町それ  
ぞのシンボルマークを、熊大、崇城  
大、県立大の学生30人が3人1チーム  
になって作成します。デザインにあたっ  
ては、各大学の先生たちの指導を受け  
るほか、デザイナーの水戸岡銳治さん  
からもコメントをいただきます。

5月24日には第一回ワークショップ  
として、古町の「早川倉庫」を拠点に  
説明会や町屋見学などが行われまし  
た。

町屋見学では、三つのグループに分  
かれて約20軒の町屋を巡りました。町  
屋研究会のメンバーの案内にしたがい  
ながら、建物によっては実際にその中  
に入り、「うなぎの寝床」とも言われ  
る町屋の構造を見学させてもらいまし  
た。学生さんたちももの珍しそうに写  
真を撮ったりメモを取つたり、興味津々  
の様子でした。中には、敷地の中庭に

池があり、コイが泳いでいるというお  
宅も！

2時間近い町歩きを終えて早川倉  
庫に戻つてきたら、次はおののおの担当  
する町屋を決めてチーム分けを行いま  
す。そして崇城大の森野晶人先生から  
マークデザインに関するショートレク  
チャーリーを受けた後、各チームに分かれ  
て町屋のオーナーさんたちからそれぞ  
れの町屋に関するお話を伺いました。  
この日に観た町屋の印象や聴かせて  
もらったお話をもとに、まずは各町屋  
のマークをデザインしていきます。完  
成した各町屋のマークは、10月に開催  
される町屋スタンプラリーの際にも使  
用される予定です。（G・S）

第二回  
アイデア持ち寄り・討論

2014.6.17

第三回  
完成マークのプレゼンテーション

2014.6.29

町屋マークデザインワークショップ  
の2回目の活動です。今回は、参加者  
それぞれが考えてきた各町屋のマーク  
のアイデアを持ち寄り、チームごとに  
議論を行いました。

前回のレクチャーアでは、最初はとに  
かくたくさん案を描き出すようにとい  
う指導を受けましたが、果たして、皆  
さんのノートにはびっしりとアイデア  
案を大きく書き直して床に並べ、みん  
なで比較検討を行いました。

完成したマークの解説では、マーク  
の各構成要素とそれらに込められた意  
味や思いが発表されました。マークの  
モチーフは、家業に関わるものもあれ  
ば、屋号をもとにしたもの、建物の構  
造的な特徴を反映したもの、オーナー  
さんの趣味、あるいはそれらの組み合  
わせなど、各班それぞれに趣向をこら  
していました。中には、オーナーさん  
が自分の屋敷は「玉手箱」のような所

なで比較検討を行いました。  
「この案はおもしろいけど、実際に  
使うときのサイズやバランスをもう少  
し意識した方がいい」「この形はもつと  
遊べそう」といった先生のアドバイス  
も受けながら、有力案を絞り込み、今  
後発展させていく方向性を考えていき  
ます。今回は数多くの案の中から、最  
終的に先生と町屋研究会のメンバーの  
選考によつて各チーム有力候補3案に  
まで絞り込まれました。ここから、こ  
の日に交わした議論やアドバイスをも  
とにこれらの案をブラッシュアップし、  
最終デザインを完成させます。（G・S）



兼城昌山（S.K.）書道家

ね！（G・S）

【参加人数各回30人】

（次号は秋号（11月発行予定）】

## Visitor's letter

アンケートに寄せられた感想(抜粋)を紹介します

## 「草間彌生 永遠の永遠」展

- とても細かいところまでかけて、どくとくの色づかいや、め、などもあって、すごかった。  
(熊本市・10代・女性)
- 無限大という言葉を肌で感じられるものでした。  
(熊本市・60代・女性)
- とても幸せな気分になりました。ありがとうございました。(熊本県・40代・女性)
- いつもとは全くちがう、わくわくとした感覚を味わった。水玉模様が素敵すぎて、草間さんの偉大さにも改めておどろいた！館内の演出もすごく手が込んでいて、大満足です！(熊本県・20代・女性)

## 「水戸岡銳治からのプレゼント

## まちと人を幸福にするデザイン」展

- 子供が宿題でレポート描くから…と言いつてみたら、ゆっくり鑑賞できてよかったです。  
美術大好きな息子にも刺激になったと思いました。  
(熊本市・40代・女性)



〔執筆者覧〕\*原稿の文末に「ジヤル表示

印

刷

発

行

・

藏座江美 E.Z. [熊本市現代美術館主任学芸員]  
高澤治子 (H.T.) [熊本市現代美術館主任学芸員]  
坂本潤子 (A.S.) [熊本市現代美術館主任学芸員]  
芦田彩葵 (A.A.) [熊本市現代美術館主任学芸員]  
佐々木玄太郎 (G.S.) [熊本市現代美術館芸術監督]  
濱川倫子 (N.H.) [熊本市現代美術館アシスタント]  
丸吉ゆかり (Y.M.) [熊本市現代美術館客室担当アシスタント]  
平原奈津美 (N.H.) [熊本市現代美術館客室アシスタント]  
大田黒翔代 (K.O.) [熊本市現代美術館客室アシスタント]  
村上由起 (Y.M.) [熊本市現代美術館客室アシスタント]  
ART KISS LETTER アートキッスレターハ  
vol.68 盛夏号(2014年8月) [無料]  
発行人・桜井武  
編集・佐々木玄太郎 濱川倫子  
デザイン・石井克昌 (MOTOSHIKI)  
印刷・シモダ印刷  
発行・熊本市現代美術館  
860-0845  
熊本市中央区上通町2-3  
電話 096-278-7500  
fax 096-359-7892  
<http://www.cank.or.jp/>

# ART DE GYAN

アート・どぎやん。

\*熊本弁でアートはどうなの?という意味です



## My favorite 花・おもちゃ箱

2014.5.24-25

熊本市西区春日下自42森都心2号春日ビル1F 096-355-5100  
マミフラワー・デザインスクール  
熊本の講師たちによる作品展。「おもちゃ箱」からイメージされる、もの、こと、場所をテーマにした作品が並んでいた。「私の幼い頃の思い出は色水なんですね」と語る主催の高木玲子さんの作品は、カラフルな色水に花を活け、umbo包材に色水を入れて幼い頃の躍動感が表現されていて、みなぎる生命力を感じられた。母親と訪れていた子どもが絵を描けるスペースもあって、展示空間そのものがおもちゃ箱のようだった。(E・Z)

## 第33回 熊日新鋭書道展

2014.6.24-29



## My favorite 花・おもちゃ箱

2014.5.24-25

熊本市立美術館 本館  
熊本市中央区二の丸2  
096-352-2111  
熊展入選者を除く書道展として発足してきました。今年は298点の応募があ



会場は、多くのお客様で賑わいを見せていました。会場には、絵画と彫刻が展示され、人物や風景は細部まで丁寧に描かれ、堅実で透

明感のある作品が多く見られました。お客さんも、近寄ったり離れた

りしながら、細部まで熱心に鑑賞していました。熊本の作家では、点描で逆光の母子像を描いた熊谷有展さんの作品は、逆光で沈んだ色の人物を時折見えかくれする青によって、暗いながらも明るい影を穏やかに描き出していた。また、有田巧さんのフレンチコロラドは、大きく切り取られた空の青さと、服の赤との対比に心ひかれた。(K・O)

マミフラワー・デザインスクール  
熊本の講師たちによる作品展。「おもちゃ箱」からイメージされる、もの、こと、場所をテーマにした作品が並んでいた。「私の幼い頃の思い出は色水なんですね」と語る主催の高木玲子さんの作品は、カラフルな色水に花を活け、umbo包材に色水を注入して幼い頃の躍動感が表現されていて、みなぎる生命力を感じられた。母親と訪れていた子どもが絵を描けるスペースもあって、展示空間そのものがおもちゃ箱のようだった。(E・Z)

## 白日会展

2014.5.27-6.1

熊本県立美術館 本館  
熊本市中央区二の丸2  
096-352-2111  
熊展入選者を除く書道展として発足してきました。今年は298点の応募があ

## 養真流いけばな展

2014.6.27-29

アートスペース大宝堂  
熊本市中央区上通町5-6  
0120-393-123



祐規会長)は熊本大書道部の卒業生らでつくった書道展である。45名が自分の思いや考えを、自分なりの書体で自由に表現していた。

森山淡草さんは、「善哉」を帛書で料紙の質感を活かした変化に富む伸びやかなタッチで見せていた。成松一生さんは、清代の書家「何绍基」の臨書を力強い筆さばきで大作(120×410センチ)に

していた。三嶋天鴻さんは、筆の特質を

最後となりました。編集長のもと、表

紙を考えたり、読む方にわかりやすい

紙面を作るお手伝いなどをしました。

携わったAKLの表紙を見るだけでも、

様々なアーティストが熊本に来てくだ

さつているのだと実感しました。イベン

トを通じて市民の方とアーティストが

交流し、その活動を紙面で紹介して、

読まれた方がこんな活動もあるのかと

アートに関心を持つ、そんな連鎖があ

ればいいなと思っています。出会いと

発見が読む方にもありますように。表

紙にも注目して、今後もAKLをよろ

しくお願ひいたします!

担当 濱川倫子

ど、葉の間から覗く鮮やかな花の色が、

普段はガムをかんでいるだけでも飲

食禁止の注意を受ける美術館の展示会

場。しかし今回の水戸岡展の会場には

「つばめカフェ」という飲食物を提供す

るカウンターがあります。「食と記憶は

深く結びついている」という水戸岡さ

んの食へのこだわりを反映して、特別

に飲食コーナーを設けることを美術館

が決断したのです。そのかわり、虫と

カビを予防するために、館の職員は一

時間ごとに交代で清掃を行い、ごみを

回収するという作業を行うことになり

ました。結構な労力かかるこの清掃

ですが、これも来館者の皆さんに楽し

んでもらうため!「そこにかけられた

手間が感動を生む」という水戸岡さん

の言葉を胸に、ぼくらは今日も掃除機

を手に会場へ向かいます!..

編集長 佐々木玄太郎

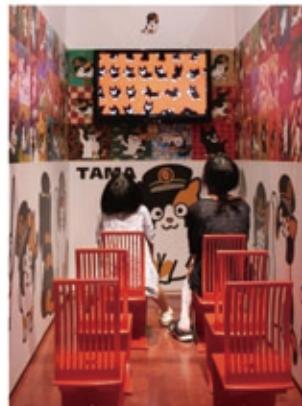
7

当館活動に関わるアーティストのコーナー「レター・フロム・アーティスト」。あわせてアーティストの最新情報を届けます。

第14回

デザイナー

## Letters from Artists



水戸岡銳治さん



「水戸岡銳治からのプレゼント」まちと人を幸福にする「デザイン」展が始まりました。今回の展示は、どんなお客様にどのように楽しんでもらいたいですか？

水戸岡…まず、鉄道ファンの皆さんや、鉄道旅行の好きな方々はきっとたくさん来てくださると思います。それに加えて特にぼくが考えているのは、子どもたちに旅やデザインについて楽しい時間と空間を提供したいということです。楽しい会場で、家族と歩きながら、また飲んだり食べたりしながら目に映る多くの色や形、素材といったものが彼らの記憶に残つてくれればと思っています。そしてできれば、この会場で何か好きなことを見つけてくれたらうれしいですね。色や形でもいいし、電車や自然物でもいいので、が生まれていくんです。

展覧会の目玉の一つでもある、熊本の人々をテーマにした新作について教えてもらいますか？

水戸岡…今回は熊本の人々、そして九州の人々のために、江津湖について新たにイラストを描き下ろしてプレゼントテー

覧会は会期が長いので、何度も足を運んで楽しんでほしいですね。



それと今回の展覧会は会期が長いので、何度も足を運んで楽しんでほしいですね。

子どもたちを大事にしようというのは展覧会を企画しているときからずっと鍵になつたことです。

水戸岡…子どもはあつて、大きくなつてしまふので、いい時期にいいタイミングでいいものを見て触って使わせないといけません。子どもが最初に来た展覧会で、「おもしろかった！」となるのと「つまらなかつた：」となるのとでは大きく違いますよね。この展覧会をそんな一生の想い出にするためには、スタッフの方々のやさしい温かい目くばりが必要です。会場運営はたいへんだとは思いますが、自分たちの子どもだと思って大切にしてあげれば、子どもたちにはきっとわかります。大人つてやさしいんだなあ、と思つてくれます。そうやって信頼関係が生まれていくんです。



熊本ならそれができるのではないかと？」  
「水戸岡…熊本はそういうこともできると、いう気がしますね。路面電車を新しくしようと、駅をきれいにしよう、新町古町という古い町並みを活かしていくこう、江津湖をなんとかしよう、という、総合的にまちづくり、ひとづくり、ことづくり、ミングでいいものを見て触って使わせないといけません。子どもが最初に来た展覧会で、「おもしろかった！」となるのと「つまらなかつた：」となるのとでは大きく違いますよね。この展覧会をそんな一生の想い出にするためには、スタッフの方々のやさしい温かい目くばりが必要です。会場運営はたいへんだとは思いますが、自分たちの子どもだと思って大切にしているので、多くの人は嫌がつてしまいがちます。お金がないときは残りの二つを使つていけばいいんです。ただ、それは手間も体力も知力も必要になりますので、多くの人は嫌がつてしまいがちです。でも自分は動かずにお金で他の人に何かをしてもらおうとするような発想ではだめなのです。自分で戦つていかなれば、自ずと知恵が生まれるものごとは見事に動き出すものなのです。



「水戸岡…熊本はそういうこともできると、駅をきれいにしよう、新町古町という古い町並みを活かしていくこう、江津湖をなんとかしよう、という、総合的にまちづくり、ひとづくり、ことづくり、ミングでいいものを見て触って使わせないといけません。子どもが最初に来た展覧会で、「おもしろかった！」となるのと「つまらなかつた：」となるのとでは大きく違いますよね。この展覧会をそんな一生の想い出にするためには、スタッフの方々のやさしい温かい目くばりが必要です。会場運営はたいへんだとは思いますが、自分たちの子どもだと思って大切にしているので、多くの人は嫌がつてしまいがちます。お金がないときは残りの二つを使つていけばいいんです。ただ、それは手間も体力も知力も必要になりますので、多くの人は嫌がつてしまいがちです。でも自分は動かずにお金で他の人に何かをしてもらおうとするような発想ではだめなのです。自分で戦つていかなれば、自ずと知恵が生まれるものごとは見事に動き出すものなのです。